

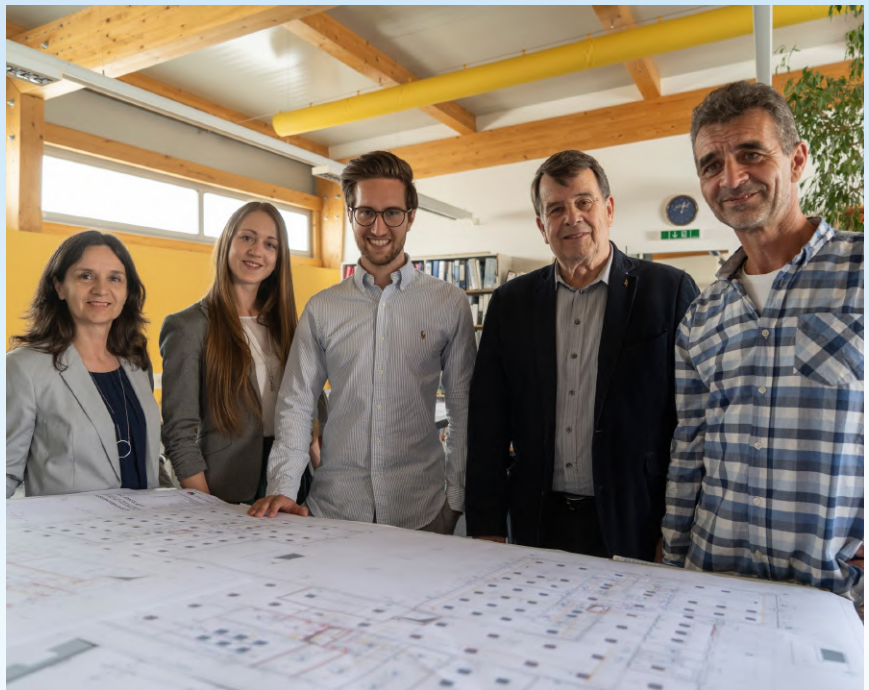
radel&hahn

Building Technologies – HVAC



Évértékelés

Betekintés a kulisszák mögé



Tartalomjegyzék

03 Vezetőink szavai & gondolatai

04 Ausztria legjobb családi vállalkozása
Radel & Hahn Holding - Burgenlandi győztes 2019

A kulisszák mögött - Film a vállalatról

Erős pozicionálás és siker - Munkatársaink

Generációváltás a cég vezetésében - Fókuszban a jövő

Stratégiai fejlesztés és lehetőségek - ISO 14001:2015

Új saját gyártású termékünk - SE - uszodapárátlanító

10 Áttekintés országok szerint

10-11

Radel & Hahn Klimatechnik GesmbH
Ausztria

12-13

Radel & Hahn Srl.
Románia

14-15

Radel & Hahn Zrt.
Magyarország



16 Radel & Hahn - 2019 a kitüntetések éve!

Betekintés: közös élmények

18 Visszaemlékezés cégalapítónktól

19 Munkatársaink és jubilálóink

VEZETŐINK SZAVAI & GONDOLATAI



Andrea Hahn-Radel

A Radel & Hahn Holding GesmbH és a Radel & Hahn Klimatechnik GesmbH cégvezetője

2019 a kitüntetések és elismerések év volt számunkra. Május 14.-én elnyertük a „Die Presse“ napilap által alapított „Ausztria legjobb családi vállalkozása“ díjat. November 6.-án Vorfeldben, a Burgenlandi Innovációs díj alapításának 25. évfordulója alkalmából cégalapítónkat, Friedrich Radelt kinevezték innovációs nagykövetnek. Ezt követően november 18.-án a Burgenlandi Tartományi Kormányzat Nagy Díszjelményét vehettem át személyesen a Burgenland tartományért tett különleges szolgálataimért.

Egy kitüntetés vagy megtiszteltetés minden olyan vállalkozó számára elismerést és nagybecsülést jelent, aki bátor minden nap kockázatot vállalni, energiát befektetni és szívből jövő önfeláldozásról tanúbizonyságot tenni, és a munkatársakért valamint azok családjáért felelősséget vállalni és a régióban munkahelyeket teremteni és megtartani.

Köszönetemet fejezem ki idén minden elkötelezett és innovatív vállalkozásnak, akik motivált munkatársaikkal közösen jelentősen hozzájárulnak országunk jólétéhez.



János Tar

A Radel & Hahn Zrt. vezérigazgatója

Ezen írásom és a lap újbóli megjelenése ismét azt jelenti, hogy eltelt egy újabb év. Egy évvel öregebbek lettünk, de rengeteg tapasztalattal gazdagabbak.

Magyarország gazdasági lendülete megmaradt és némileg az év második felére gyorsult is. Büszkék vagyunk arra, hogy ennek a mindennapokban részesei vagyunk. Úgy érzem a határon mozgunk a kapacitásunkat illetően és újra sikeres évet zárhatunk. Projektjeinket és a gyártást megállás nélkül folytatjuk az új évben is, amely előrevetíti a 2020-as év kedvező kilátásait.

Ezen sikerért a teljes csapat keményen és elkötelezetten megdolgozott, amit ezúton is szívből köszönök mindenkinek.



Gerald Piller

A Radel & Hahn Srl. cégvezetője

2019-ben egy olyan hullámvasúton utaztunk, amely többször ment hullámvölgyben mint hegyemenetben. Az ágazatunk gazdasági és politikai instabilitásba került és a szomszédos országok kedvezőbb befektetési lehetőségei jelentősen éreztették hatásukat. Év elején ráadásul 30 %-kal emelkedtek a bérek. A vevőink elvándoroltak vagy törölték a már teljesen megtervezett projekteket, amely szintén negatív hatással volt megrendelés állományunkra. Munkából azonban nem volt hiány. Szervizes munkáink 2019-ben is folyamatosan növekedtek, sok időt és energiát fordítottunk állagmegőrzésre és karbantartásra valamint kapcsolataink megerősítésére a törzsvevőinkkel. A növekvő lakásépítés érdekes szektorrá vált a régióinkban. A munkaerőhiány továbbra is téma maradt. Jó csapatot sikerült felállítanunk és nagy hangsúlyt fektetünk munkatársaink szakmai továbbképzésére. 2019-ben számunkra minden területen a „minőség a mennyiség előtt„ mottó volt a fókuszban.



AUSZTRIA LEGJOBB CSALÁDI VÁLLALKOZÁSA RADEL & HAHN - BURGENLAND GYŐZTESE 2019

2018-ban beszámoltunk a Radel & Hahn Holding újrapozicionálásáról és a fejlesztési potenciál kihasználásról. A közös képviselet, a partnerség és a teljes csoport erősítése 2019-ben is változatlanul a középpontban állt.

Az, hogy ezzel egy fontos mérföldkövet fektettünk le a jövőre vonatkozóan, hamarosan be is igazolódott.

2019 május 14.-én a Radel & Hahn Holding GesmbH elnyerte az

"Ausztria legjobb családi vállalkozása Burgenlandban - 2019"

címet.

Ezen a díjátadón a „Die Presse” és a Sankhaus Spängler, a BDO valamint az Osztrák Jegyzői Kamara 19. alkalommal tüntette ki Ausztria legjobb családi vállalkozásait.



A családi vállalkozás tagjai a gálán: (balról jobbra): Paula Radel, Ing. Friedrich Radel, Andrea Hahn-Radel cégvez., Stefanie Hahn, MA, Ewald Radel és Ing. Philip Hahn, BSC. cégvezető



A KULISSZÁK MÖGÖTT - FILM AUSZTRIA LEGJOBB CSALÁDI VÁLLALKOZÁSÁRÓL

Meggyőző vállalati értékek!



... díj ajánlása Robert Hahnnak

"Megtisztelve érezzük magunkat és nagyon örülünk ennek a kitüntetésnek. Köszönettel tartozunk mindenk előtt ügyvezetőinknek és munkatársainknak, akik jelentősen hozzájárultak ehhez a sikerhez.

A kitüntetést egykori cégvezetőnknek, Robert Hahnnak ajánljuk, aki 5 évvel ezelőtt éppen a díjátadó napján, május 14.-én hunyt el hirtelen mindössze 47 éves korában.

Robert Hahn a vállalatot 22 éven át szívvel-lélekkel és humorral irányította. Nélküle nem tartana most ott a vállalat, ahol ma."

nyilatkozta Andrea Hahn-Radel cégvezető

Ausztria legjobb családi vállalkozása
kitüntetés értékelési kritériumai:

- erős pozícionálás a piacon
- utódlás szabályozása
- gazdasági siker
- stratégiai fejlődési potenciál



Erős pozícionálás és siker!

Minden vállalatat szívéét, az ott dolgozó emberek testesítik meg!

Egy vállalat a sikerét elkötelezett és motivált dolgozóinak köszönheti, akik formálják és támogatják a vállalatot. Hasonló jövőképen, helyes kommunikáción és közös elképzeléseken múlik a siker vagy a stagnálás. Egy erős csapat elengedhetetlen a sikeres jövő érdekében.

Radel & Hahn Klimatechnik/Holding

Andrea Hahn-Radel cégvezető
Stefanie Hahn
Philip Hahn
Friedrich Radel
Ewald Radel

Radel & Hahn Zrt.

Tar János vezérigazgató
Zavaczky Ágnes

Radel & Hahn Srl.

Gerald Piller cégvezető
Cristian Izdrescu

2019 május - Budapest

Visszatekintés 2018-ra
Aktuális szerződéses állomány
Projektek
Változások
Vállalati fejlesztések



A tulajdonosok, a cégvezetők és a gazdasági vezetők idei találkozájakor együtt örültünk a sikeres évnek és az örvendetes kitüntetésnek.

Radel & Hahn

Building Technologies - HVAC

Creating a cooperative surrounding build on trust, quality and honest work.



2019

200 elkötelezett munkatárs

Több mint **47** év tapasztalat

3 erős cégvezető

EGY közös cél

Szabályozott jogutódlás - FÓKUSZBAN: A JÖVŐ

Testvérpár jogutódok - Ein Team mit gemeinsamen Zielen und unterschiedlichen Schwerpunkten, um diese Ziele zu erreichen.

Név: Ing. Philip Robert Hahn, BSc.

Született: 1992.11.22

Mottó: Minden cél kezdete a motiváció

Pozíciója a vállalatnál:

Kereskedelmi cégvezető Radel & Hahn Klimatechnik
Stratégiai vállalatfejlesztés
Értékesítés, projektvezetés

Képzetség:

Felső Műszaki Iskola: Mechatronika szakirány
Bachelor képzés Technikum Wien Főiskola: Városi megújuló energia technológiák
Külföldi szemeszter Aarhusban/Dániában
Gyakorlat Kínában - Three Georges Egyetem Yichangban
Jelenleg: Mesterképzés Burgenland/Pinkafeld Főiskola: Épületgépészet, légtechnika szakirány



Név: Stefanie Andrea Hahn, MA

Született: 1990.07.30

Mottó: Pozitív elvárások pozitív eredményekre vezetnek.

Pozíciója a vállalatnál:

Cégvezető Radel & Hahn Holding GesmbH
Vállalati kommunikáció, vállalatfejlesztés
Nemzetközi marketing, Human Resources
Belső vevőszolgálat

Képzetség:

Szövetségi kereskedelmi akadémia: Nemzetközi üzleti kapcsolatok szakirány
Külföldi tanév St. Louis/USA - High-School Záróvizsga
Bachelor képzés WKW Főiskola Wien: Marketing & Sales
Mester képzés WKW Főiskola Wien:
Executive Management - Vállalatvezetés

Certified Projekt Management Associated IMPA Level D
Zertifizierung Konfliktmanagement & Peer Mediation



Stratégiai fejlesztés és potenciál!

Az MSZ EN ISO 14001:2015 környezetirányítási rendszer bevezetése Debrecenben/Magyarországon

A Radel & Hahn Zrt. 2019-ben bevezette az MSZ EN ISO 14001:2015 szabvány szerinti környezetirányítási rendszert. Az ISO 9001:2015 szabvány szerinti minőségirányítási rendszer megújítását követően, már 2018-ban elkezdtek az MSZ EN ISO 14001:2015 szabvány előírásainak teljesítését. Egyértelműen teljes sikerrel. A fenntartható minőség a Radel & Hahn Zrt-nél az első helyen áll.



Quality management system
ISO 9001

- Customer focus
- Customer satisfaction
- Continuous improvement
- System/process effectiveness

ID 15 100 42118

www.tuev-thueringen.de



Environmental management
system ISO 14001

- Environmental protection as management task
- Improvement of environmental performance
- Reduction of environmental risks

ID 15 104 191713

www.tuev-thueringen.de

Telephelybővítés - A Radel & Hahn Zrt budapesti értékesítési irodája

Budapest vonzáskörzetében egyre növekvő megrendeléseink miatt 2019-ben budapesti irodánkba kirendeltségvezetőt neveztünk ki és átépítettük magát az iroda épületét és környezetét is.

A képzett és elkötelezett kirendeltségvezető, Éles Balázs (több info a 15. oldalon) kinevezése valamint a projektvezetők számának növelése voltak az első fontos lépések a meglévő és új ügyfeleink legjobb kiszolgálása érdekében.

Egy tárgyaló helyiség kialakítása és a meglévő irodák méretének növelése mellett megújítjuk a külső infrastruktúrát is. Terveink között szerepel az útjavítástól kezdve a parkoló helyek létesítésén át az új kerítés építése, sőt még a szabad területek parkosítása is.

Ezen fejlesztésekkel a Radel & Hahn család megerősíti a Magyarország szívében található, nagy jövőbeli potenciállal bíró kirendeltségét a Radel & Hahn Zrt. vezérigazgatója, Tar János vezetése és irányítása alatt.

Radel & Hahn Holding a világhálón!

A Radel & Hahn Holding közös online-megjelenése!

2019 tavaszán a stratégiai újra pozicionálás keretében beindítottuk az országhatárokon átívelő Radel & Hahn weboldalt.

Céljaink, értékeink és nemzetközi területeink bemutatása mellett weboldalunk áttekintést ad a Radel&Hahn Holdingról és operatív vállalatairól.

www.radel-hahn.com



Új termékünk !

SE - BASIS / SE - HYBRID - uszodapárátlanító gép légcsatorna csatlakozással

A cégalapítónk, Ing. Friedrich Radel fejlesztése alatt egy igazi mindentudó géppel bővült uszodaklíma port-fóliónk.



A privát és közösségi fürdők számára tervezett „SE-BASIS“ típusú uszodapárátlanító nem csupán párátlanítja és fűti a medencetert, hanem megfékezi a vizes helyiségekben keletkező kondenzátumképződést valamint teljes mértékben kiválthatók vele a meglévő fűtőtestek is.

Előnyök és különlegességek

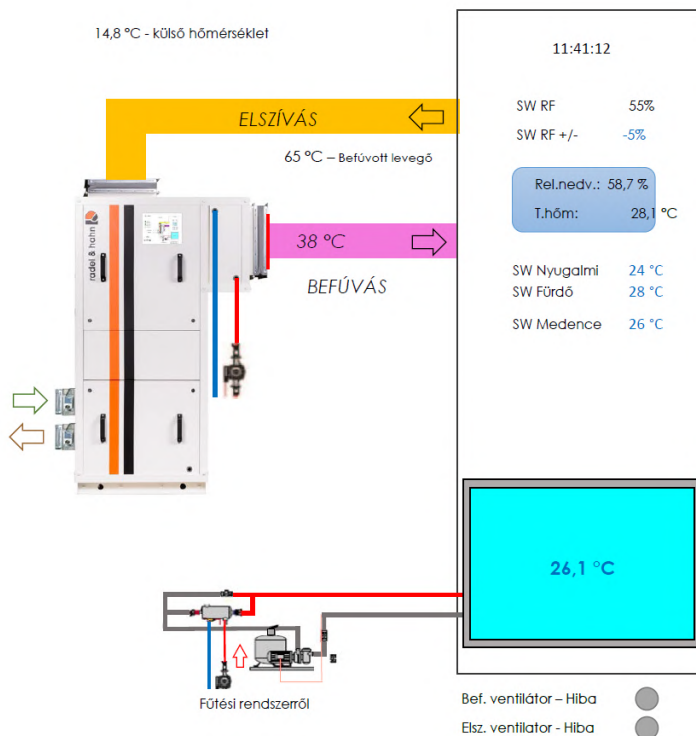
- Gazdaságosabb, energiatakarékosabb üzemeltetés
- Individuális kialakítási lehetőségek és rugalmasság az egyedi tervezés és gyártás által
- A meglévő fűtéssel kombinálható és kiegészítő fűtésként alkalmazható
- Az alapgép számos hasznos opcióval bővíthető
- A ház fűtési rendszerébe kapcsolható
- Saját szabályzás távfelügyelettel
- A legjobb korrózióvédelemmel ellátva

SE-..BASIS

- Rendszer Be
- Fürdő üzemmód
- Párátlanítás
- Fűtés levegő
- Fűtés Medence

KÜLSŐ LEVEGŐ 54% →
TÁVOZÓ LEVEGŐ ← 54%

Szerviz



Rövid műszaki leírás és különlegességek

Az **SE-uszodapárátlanító** légcsatorna csatlakozással van kialakítva. A párátlanítás frisslevegő bevezetéssel és ezzel egyidejűleg a medencetér nedves levegőjének elvezetésével valósul meg. Az elszívott levegő hőjének kb. 85 %-át egy speciális hőcserélőn keresztül költségmentesen átvezetjük a friss levegőhöz. Az energiatakarékos EC -motorral ellátott szabályozható ventilátorok energiatakarékos párátlanítási folyamatot tesznek lehetővé. A megfelelően kialakított légcsatorna vezetéssel légfüggőnyt hozhatunk létre az ablakok előtt és ezáltal megakadályozzuk a kondenzáció képződését.

Egy beépített hőcserélőn keresztül a levegőt után tudjuk fűteni a ház fűtési rendszerén keresztül, amivel ezután fűteni tudjuk a medencetert.

Ausztria



Cégvezető: Andrea Hahn-Radel

Szakmai cégvezető: Ing. Philip Robert Hahn, BSc.

Sikeres tanulóképzés kezdeményezés 2019-ben!

Már több mint 45 éve képzünk - mint hivatalos képzési hely - fiatal, a szakma iránt érdeklődő tanulókat. Az itt képzett tanulók közül vannak olyanok, akik már több mint 45 éve nálunk dolgoznak.

Az elkötelezett és motivált fiatalok támogatása és képzése nagyon fontos számunkra és egyre nagyobb jelentőséggel bír az egyre növekvő munkaerőhiány idejében.

2019-ben kezdeményeztük „Tanulóképzés 2019” program elindítását azzal a céllal, hogy mindkét nyitott és keresett szakmát azaz a klíma- és hűtőgépszerelő valamint az épületgépész szerelő / légtechnikai szerelő szakmákat folyamatosan újra be tudjuk tölteni.

A jól bevált szóbeli propaganda mellett megerősítettük a digitális megjelenést is. Az álláshirdetéseket megjelenítjük online a saját weboldalunkon és új facebook oldalunkon (@RadelHahn) is valamint különböző képzési platformokon prezentáljuk számos pozitív visszajelzéssel.

Együttműködés az iskolákkal

A legnagyobb figyelmet azonban mégis az iskolákkal és szakmai információs centrumokkal való intenzív együttműködésre valamint a karrier- és információs napokon történő jelenlétre fordítjuk.

A Mattersburgi Szakiskolával, a mattersburgi és a wiener neustadti Foglalkoztatási Szolgálattal (AMS) és Szakképzési Intézettel (BFI) történő együttműködés mellett bővítettük a kooperációt a pinkafeldi, eisenstadti és mödlingi Felsőfokú Szövetségi Oktatási és Kutatási Intézetekkel is.

Az AMS és a Burgenlandi Oktatási Igazgatóság támogatásával a Kereskedelmi Kamara által 2019-ben kezdeményezett új projekt nagyon pozitív visszhangot váltott ki. Úgynevezett „tanuló casting” -on a szakma iránt érdeklődő tehetséges tanulóknak és potenciális tanüzemeknek kínáltak kommunikációs lehetőséget egymás megismerése céljából.

Toborzás és szakmai gyakorlat

Az aktív patronálás és elkötelezettség kifizetődött. Számos örvendetes pályázat, toborzás és gyakorlat után már februárban két motivált tanuló biztos ígéretének örülhettünk. A végzés előtt álló jelenlegi tanulókkal, Jan Stockingerrel (4. tanév, hűtőgépszerelő) együtt immár motivált triónk van üzemünkben.



Manuel Rauhofer épületgépész / légtechnikai szerelő tanuló az első napján.



Hűtőgépszerelő tanulóink:
Jan Stockinger és Daniel Strommer.

"Tanüzemként üdvözljük a hatóságok növekvő szándékát a munkavállalók támogatására és szívesen bocsájítjuk rendelkezésre támogatásunkat. Folyamatosan keresünk fiatal és motivált tanulókat."

nyilatkozta Ing. Philip Hahn BSc. szakmai cégvezető

BÜSZKÉK VAGYUNK TANULÓINKRA!

Klíma- és hűtőgépszerelő:
Jan Stockinger (4. tanév)
Daniel Strommer (1. tanév)

Épületgépész szerelő / légtechnikai szerelő:
Manuel Rauhofer (1. tanév)

Chris Lachmuth Tánciskola

VRF-Klíma- és szellőzőberendezés közvetlen elpárolgatóval

Jövőre is biztosan lesz nyár, amely arra ösztönözte Chris Lachmuth vállalkozót, hogy tánciskoláját VRF klímaberendezéssel bővítse annak érdekében, hogy kellemes klímát biztosíthasson vendégeinek.

Radel & Hahn - komplett rendszer tervezése és szerelése!

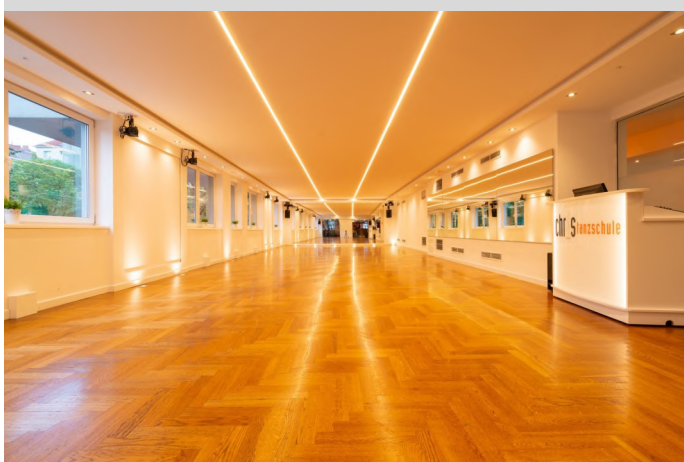
A projekt során a meglévő szellőző rendszert előhűtéssel egészítettük ki valamint felújítottuk a teljes csőhálózatot. A meglévő légcsatornákat, amelyek sok helyet foglaltak el a mennyezetben, leszereltük és saját gyártású, speciális légcsatornákat cseréltük.

Ezeket a lapos légcsatornákat az oldalfalra szereltük és megfelelő szigeteléssel burkoltuk. Ugyanerre a falsíkra helyeztük az új beltéri klímatornyot és végül az egész egészet esztétikus burkolattal láttuk el.

Célunk a vevői elégedettség!

„Fontos számunkra az, hogy a vevők kívánságait teljesítsük. Ezt most is el tudtuk érni a megfelelő burkolat kiválasztásával. A mennyezetben futó vezetékeket láthatatlanná tettük, így a helyiségek tágasabbnak tűnnek. „

nyilatkozta Ing. Philip Hahn, Bsc. Projektvezető és szakmai cégvezető



Projekt - adatok & tények

Név: Chris Tánciskola

Branche: Szabadidő/Sport

Cím: Wehlstraße 150, 1020 Wien

Termékcsoport: Szellőzés + Klíma + Szabályzás

Műszaki adatok: Klíma Mitsubishi Electric Living Systems:

* VRF-PUHY 96 kW hűtőteljesítménnyel VRF-berendezés a táncteremhez + 17 x álló beltéri egység

* PUHZ-ZRP200YKA - 22 kW hűtőteljesítménnyel, közvetlen elpárolgatóval a meglévő kb. 7.000 m³/h légszállítással rendelkező légkezelőhöz a táncterem előhűtéséhez

* PUHZ-ZRP35VKA - 3,6 kW hűtőteljesítménnyel Single-Split egység szerverhez



Webszerviz

Távfelügyelet egyéni szabályzóközponttal!

Az új légkezelő rendszerbe mennyiség szabályzókat építettünk be annak érdekében, hogy a saját fejlesztésű szabályzásunkkal felszerelt rendszer üzemeltetése optimális legyen. A táncterem foglaltságától függően egyénileg szabályozható a légkezelő és csak azokat a termeket látja el befűvott levegővel, amelyekben ténylegesen tartózkodnak.

Előnye a szükséglethez szabott üzemeltetés és az üzemeltetési költségek csökkentése energiamegtakarítással.

A **távfelügyeletünk** egyik kiegészítő funkciójával lehetővé válik, hogy a rendszerbe bármikor betekintsünk, adatokat mentsünk és a potenciális hibákat időben felismerjük.



Kiemelt PROJEKTEK 2019!

- Bständig - div. Filialen Klíma
- Baldauf Gebäudetechnik - különböző lakóházak Wien, ÖJAB Haus Niederösterreich 1- Klíma-Szellőzés
- Sedlak - különböző lakóházak—Klíma-Szellőzés
- Penthouse Sports Fitnesscenter Wien - Szellőzés
- Technologiezentrum Eisenstadt - Hűtőgépek, Hűtés Technopark + TGZ
- Hagn Hundschupfen Weingut Kellerei –borászat
- Le Burger Gastronomie - Rotenturmstraße, Le Burger Mert Multiplex Klíma-Szellőzés
- My Schnitzel Neunkirchen Klíma-Szellőzés
- Landesberufsschule Eisenstadt - Szellőzés
- Energie Burgenland - Allsportzentrum Eisenstadt - Szellőzés
- div. Radatz Filialen - Átépítés- új építés, klíma- és szellőzés karbantartás

és még több mint 100 további projekt 2019-ben - a magán, a kereskedelmi és az ipari szektorban.

Románia

Cégvezető: Gerald Piller

Műszaki & kereskedelmi vezető: Ionut Ceausescu

Szervízvezető: Flaviu Hendrea



Villamos hegesztő vizsga - Képzések a minőség biztosításához!

Nemzetközileg elismert villamos hegesztő vizsga sikeres teljesítése

A klíma- és légtechnikai szerelések során többféle fémmel és ötvözzel dolgozunk. A kifogástalan minőség biztosítása érdekében elengedhetetlen a jól megalapozott tudás.

A hegesztői szakképesítés megszerzéséhez alapos tudásra van szükség, amely magában foglalja többek között az alábbiakat:

- Fémkohászati és ívhegesztési szakismeretek
- Villamos- és hőtani szakismeretek (hőátadás, tágulás, Wärmeübertragung, Dehnung, térfogatcsökkenés, stb.)
- Mechanika
- Anyagellenállás
- Alapanyagok, adalékanyagok és hegesztésvédelmi anyagok kémiája

A Radel & Hahn Srl. két dolgozója 2019-ben jelentkezett erre a képzésre és sikeresen le is tették a vizsgát.

Szerelő csapatunkból Antal Karoly és Kasza Luliu villamos hegesztők ezzel a képesítéssel külföldön is végezhetnek hegesztési munkákat.

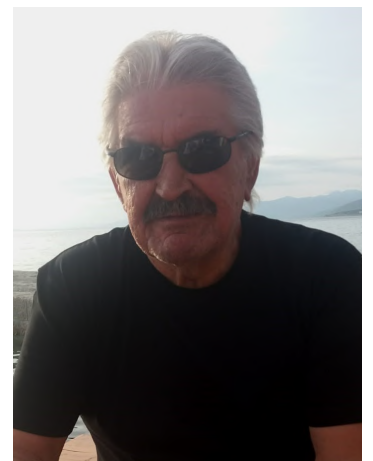


Kiemelt PROJEKTEK 2019!

- Cohline SRL - Lipova, Jud. Timis - Fővállalkozásban 5. csarnok, Raktár bővítés
- SC Rossini Sleeve Technologies s.r.l. - Timisoara - különböző megbízások
- Hamilton - Raktár, fogadótér, infrastruktúra
- Felbermayr Romania SRL - Bukarest - Szervíz
- DPR Draxlmaier Proceso de productie - különböző megbízások
- DLR Casa Lisa - különböző megbízások
- DTR Draxlmaier Sisteme Tehnice Romania - különböző megbízások
- Vitesco Tehnologies Romania, Ghimbav, Brasov - Szervíz
- Gebrüder Weiss, Bolintin Deal, Giurgiu - Szervíz
- KIKA, Bucuresti - Szervíz és átépítési munkálatok

MEGEMLÉKEZÉS: August Müllnerre emlékezünk

Satu Mare. August Müllnerre emlékezünk, aki idén februárban 74 éves korában elhunyt. „Gusti” sok éven keresztül volt a Radel&Hahn család csapatának tagja építésvezetőként mindenek előtt Magyarországon és Romániában tevékenykedett. Mindenki, aki ismerte őt, tudja, hogy ő egy elkötelezett, szorgalmas és lojális ember volt, akinek semmilyen probléma nem volt túl nagy és aki szívesen állt a kihívások elé. Barátságos volt és szívből szerette a munkáját és a családját. Mindannyiunknak hiányozni fog.



Cégvezetőnk fél évszázadot ünnepel!

Román kirendeltségünk cégvezetője, **Gerald Piller**, idén ünnepli 50. születésnapját.

A Radel & Hahn család szívből gratulál és minden jót kíván neki.

Az idén ráadásul már pontosan 20 éve tagja a Radel & Hahn teamnek, valamint ő az egyetlen még aktív munkatársunk, aki a Radel & Hahn Holding mindhárom telephelyén operatív tevékenységet végzett. A Radel & Hahn Srl (Sag / Temesvár) 2002-es alapításától kezdve jelentősen hozzájárult a cég fejlődéséhez. 5 évvel ezelőtt 2014-ben vette át a cégvezetői posztot Romániában és azóta is elkötelezetten és elszántan irányítja a vállalatot. Ennyi évfordulót kellőképpen meg kell ünnepelni!



50 ÉV! 20 ÉV! 5 ÉV!

Gery! Boldog születésnapot!

Az, hogy a hivatását szívesen és jól csinálja, nem kérdés. Ami azonban sokkal fontosabb, az a barátság, amit Gery jelenlétében érzünk. Az együttműködésünk kezdetekor úgy léptem be a Radel & Hahn irodájába, hogy üzletet kötök. De ma már tudom, minden egyes alkalommal, amikor Temesvárra utazok, akkor egy barátomhoz utazok. Jó egészséget és sok boldogságot kívánok: éld meg úgy a következő 120 évet mintha 20 éves lennél!

Timo (Valeriu Timofan), Hoval Romania Igazgató

Felfelé, hegymenetben!

Gery az élet hullámvasútján az első 50 évben olyan pályát kapott, ami rengeteg hullámvölgyet és rengeteg hegymenetet is tartalmazott. Akik mellette ültek, mint én az elmúlt 50 évből már több mint 20 éven át, mindig úgy látták, hogy soha nem ingott meg, soha nem borult fel. Mindenképpen jól kézben tartja a dolgokat. Mint egy igazán jó barát és munkatárs, de inkább barátnak nevezném magamat és barátságunk a kapcsolatunkat, még rengeteg pályát és még több hegymenetet kívánok Neked GERY mind a munkában, mind a magánéletben. Gottes Segen zu deinem Geburtstag!

János Tar, Geschäftsführer Radel & Hahn Zrt.

Egészség, szerencse és elégedettség!

Az élet csak most kezdődik!

Az évek folyamán nem csak jól megismertük egymást, hanem megtanultunk jól együtt is dolgozni. Ami egyáltalán nem volt nehéz, mert Gery egy közvetlen és nagyvonalú ember, aki jól megéri magát az emberekkel. Nagyra értékeli az őszinteséget és meghallgatja mások véleményét. Ismeri a beosztottjait és tudja, hogy mi motiválja őket. Engem mindig tisztelettel kezelt és segített a bajban. Az 50 év egy csodálatos kor és minden jót kívánok neki, az élet csak most kezdődik.

Flaviu Hendrea, Serviceleiter Radel & Hahn Srl.

Magyarország

Vezérigazgató: Tar János



Kiemelt PROJEKTEK 2019!

Fabó Éva Sportuszoda rekonstrukció Dunaújváros—komplett épületgépészeti kivitelezés (fűtés, hűtés, víz és csatorna) és automatika

2019-ben egyik kiemelt projektünk a Fabó Éva Sportuszoda komplett épületgépészeti és automatika kivitelezése a HC Építő megbízásából, akivel már 2018-ban a budapesti Tetris Társasház kivitelezésekor is együtt dolgoztunk. A beépített légkezelő gépek, légcsatornák és légtechnikai elemek kivétel nélkül saját gyártásúak:

- **Légkezelő gépek: M 34-18 ZAPM 45.000 m³/h és M 31-18 ZAPM 37.500 m³/h**
- **Légtechnikai elemek (anemosztátok, légszelepek)**
- **Légcsatornák: 5.000 m² négyszögletes légcsatorna, 1500 fm spirocső**



Projekt - adatok & tények

Név: Fabó Éva Sportuszoda

Cím: Magyarország, Dunaújváros

Termékcsoport: Épületgépészet - HKLS

Alapterület: 3.500 m²

- 5 szinteltolós emelet
- Két medence: 21x50m und 8,2x11,6m

Projekt kezdete: 2018 december

Átadás: 2019 augusztus

Ennél a projektnél egy már meglévő épületet kellett teljes körűen átépíteni.

Ezért a legnagyobb kihívást az jelentette, hogy rugalmasan alkalmazkodjunk az eredeti tervekől történő eltérésekhez a helyi adottságok miatt.



PIMI 2000 Kft - Húsüzem Tata

Légtechnika

Gyártás és szerelés: Légkezelő gépek, légtechnikai elemek, légcsatornák

Légkezelő gépek: RA-M 9/6-12 H ZAP 6.440 m³/h és RA M12-18H ZAP 12.500 m³/h



Munkahely, ahol jól érzed magad

Telephely átépítés és renoválás Debrecenben és Budapesten

A kényelmes és megfelelő munkahely az alapja a pozitív munkahelyi légkörnek.

A pozitív munkakörülmények megtartása és javítása 2019-ben kezdődött a debreceni telephely renoválásával.

Mindenek előtt a folyamatosan növekvő szerviz csoport új/régi épületét újírtottuk fel teljes körűen.

A felújítás keretében nem csak a szaniter berendezések és a belső terek újultak meg, hanem az épületet kibővítettük egy új iroda- és raktárhelyiséggel is.

Ezen kívül új parkolóhelyeket is létesítettünk. Az új esztétikus kerítés természetesen saját gyártmányú.



„2020-ban is folytatjuk a felújításokat. Zöldterületek létrehozása mellett fontosnak tartjuk, hogy hívogató közösségi tereket hozzunk létre munkatársaink számára.” nyilatkozta Tar János vezérigazgató

A Radel & Hahn Zrt. csapatának erősítése Budapesten - új kirendeltségvezető

Bemutatjuk kirendeltségvezetőnket: Éles Balázs (28)

Végzettsége: gépészmérnök, épületgépész szakirány (Ybl Miklós Műszaki Főiskola Debrecen)

Pályafutása a Radel & Hahn Zrt.-nél:

2015-től dolgozik a Radel & Hahn Zrt.

Balázs feladata kezdetben a projektek műszaki előkészítése volt a debreceni irodában.

Már fél év múlva projektvezetői beosztásba került és számos projektért volt felelős.

2016-ban költözött fel Budapestre, ahol továbbra is projektvezetőként tevékenykedett.

2019 szeptemberében Balázst kineveztük a budapesti iroda kirendeltségvezetőjévé.



„Köszönöm a vezetőség felém megnyilvánuló bizalmát és nagyon örülök az új pozíciónak.”

„Szeretem a munkám sokszínűségét. Ahány kivitelezés, annyi kihívás. Mindig - már projektvezetőként is - tetszett, hogy az ország különböző pontjain dolgozhattam. Nagyon sok tapasztalatot szerezhettem és sok embert pl. beruházókat, műszaki ellenőröket, alvállalkozókat ismerhettem meg.”

Rövid hírek

Radel & Hahn - 2019 a kitüntetések éve!

GROSSES EHRENZEICHEN DES LANDES BURGENLAND - Andrea Hahn-Radel

Raiding. 2019.11.18-án adták át a raidingi Lisztcentrumban a Burgenlandi Tartományi Kormány kitüntéseit és díjait azoknak a személyeknek, akik kiemelkedő szolgálatot tettek Burgenland tartományért.

A Holding-cégvezető Andrea Hahn-Radel ezen az eseményen megkapta a „nagy díszjelvény”-t, amely az egyik legnagyobb burgenlandi elismerésnek számít.



Tartományelnök Verena Dunst (j.) és a tartományi elnökhelyettes Johanna Tschürtz (b.) valamint a díjazott Andrea Hahn-Radel, © Bgld. Landesmedienservice



"A személyiséget nem a szép szavak formálják, hanem a munka és a saját teljesítmény."

idézte Verena Dunst tartományelnök Albert Einstein szavait üdvözlőbeszédében.

25 éves a burgenlandi innovációs díj - a Radel & Hahn újból képviseli magát!

A cégalapítónk Ing. Friedrich Radel innovációs nagykövet a díj fennállásának 25. évfordulóján

Eisenstadt. 2002-ben a Radel & Hahn elnyerte a burgenlandi innovációs nagydíjat egyedülálló EWP típusú uszodapárátlanító berendezésével. Idén újra a dobogón állhattunk. A Burgenlandi Innovációs Díj fennállásának 25. évfordulója alkalmából 2019.11.6-án Vorfeldben megrendezett ünnepségen Ing. Friedrich Radelt innovációs nagykövetnek neveztek ki.



2002 - balról jobbra: Tartományi elnök Hans Niessl, Ing. Friedrich Radel, Landesrat Karl Kaplan, Robert Hahn cégvezető és Philip Hahn



2019 - balról jobbra: Ing. Friedrich Radel, Ewald Radel, Andrea Hahn-Radel cégvezető

Művészet & Kultúra: Együtt nevetni egészséges!

Eisenstadt. Művészet és kultúra az eisenstadti kulturális centrumban. A belső egészségügyi kezdeményezés keretében a Radel&Hahn az eisenstadti teltházás Thomas Stipsits rendezvényen nem csak a megjelent vendégeket, hanem néhány saját munkatársát is üdvözölhette. Mert együtt nevetni egészséges.



Méh - együttműködés

Fenntarthatóság a termékportfólión túlmutatóan is

A Radel & Hahn ez évtől hivatalos méh partner lett és ezáltal saját méhkaptár tulajdonosává vált St. Georgenben.

Félidős grillezés a forró nyár előtt!



Mattersburg. Júniusban jól befűtöttünk. Félévkor szabadtéri közös ünneplést rendeztünk. Helmut Giefing légtechnikai szerelő és grillmester 37 munkatársnak grillezett. Kedélyes hangulatban étellel és itallal köszöntöttünk Roland Gerdenitsch munkatársunkat. Hűtőberendezés technikusunk 20 ledolgozott év után búcsúzott a Radel & Hahn cégtől azért, hogy a Mattersburgi Sportegyesület új kapus edzőjeként kezdje a 2019/2020-as szezont.



Andrea Hahn-Radel cégvezető köszönetet mond Roland Gerdenitschnek a 20 évért és sok sikert kíván a jövő szezonnra.



Radel & Hahn Klimatechnik

hat den Bewerb

3er-Team LAUF

in der Zeit von 01:26:07.1 erfolgreich absolviert.
16. Mai 2019 20. Rang

363 A
363 C
Markus Pawle
Stefanie Hahn
Willi Bogner

Business-Futás 2019 Neufeld. Már harmadik éve

Neufeld. 2019. május 16.-án Markus Pawle, Stefanie Hahn és Willi Bogner az idén is újra rajthoz álltak a Radel & Hahn Klimatechnik színeiben a minden évben megrendezésre kerülő Business-Futáson és előkelő helyezést értek el.

VISSZAEMLEKEZÉS CÉGALAPÍTÓNKTÓL

Burgenlandi Innovációs Díj elnyerése!

A 25. évforduló alkalmából örömmel gondolok vissza arra, hogyan is került sor anno a részvételünkre a Burgenlandi Innovációs Díjra. 2000-ben meghívtak minket, hogy pályázzunk a Burgenlandi Innovációs Díjért. Vejemmel, Robert Hahnnal közösen átgondoltuk a részvétel lehetőségét. Egy innovációt - tehát valami egészen új dolgot - nem ráz ki az ember a kisujjából egy éjszaka alatt.

Mindazonáltal a pályázatokat egy egyetemi professzorokból és gazdasági jogászokból álló magasrangú zsűri vizsgálja és értékeli. A többi résztvevő is mind magasan képzett volt. Ugyanebben az időben egy nagyobb légkezelő berendezést rendeltek meg tőlünk az elszívott levegőből történő kb. 50 %-os hővisszanyeréssel. A levegő utánfűtésére kazánt is kellett felszerelnünk fűtővezetékekkel, szivattyúval, armaturákkal, szigeteléssel stb.

A szerződéses összeg nagyon szűken lett kalkulálva, úgyhogy ki kellett találnunk valamit, hogy elkerüljük a veszteséges végeredményt.

"Mi lenne," gondolta Robert annak idején, „ha 95 %-os határfokú hővisszanyerőt építenénk, így elhagyható lenne a komplett kazán és mindenki nyerne az üzleten."

A vevőnk természetesen el volt ragadtatva a javaslatunktól, hogy ráadásul még jelentős üzemeltetési költséget is megspórolhat.

Körülbelül 2 hónapot tépelődünk a hővisszanyerésen és aztán egyszeri próbálkozásra elértük a 95 %-ot. Így került sor az első pályázatunk benyújtására az Innovációs Díjra. Ráadásul kítüntetést is kaptunk a kategóriánkban.

Két évvel később ismét pályáztunk az Innovációs Díjra egy jól kidolgozott rendszerrel. A projektünk egy fedett uszoda energiahálózattal kombinált klimatizálása volt. Ez a rendszer páráltanítja az uszodát és fűti a levegőt valamint a medence vizét. A rendszer bővíthető a használati melegvíz előállításával, a ház fűtésével valamint hűtésével. Sőt borospince levegője is kondicionálható vele. Ennél a rendszernél a levegőt ide-oda vezetjük és lehetőség szerint semennyit sem veszítünk el belőle.

Ezért a projektért végül megkaptuk a fődíjat a 2002 évi Burgenlandi Innovációs Díjon.



Cégalapító és tulajdonos

Név: Ing. Friedrich Eugen Radel

Született: 1943. március 8.

Info: Friedrich Radel a magánéletében a feleségének, a Schlaraffia tagságnak és a repülésnek is elkötelezte magát, mely utóbbit szenvedéllyel gyakorol.

Munkatársaink

Új munkatársaink

Ausztria	Christoph Zachs	Szerviztechnikus
Ausztria	Laszlo Fodor	Légtechnikai szerelő
Ausztria	Johann Horvath	Légtechnikai szerelő
Ausztria	Daniel Strommer	Tanuló
Ausztria	Manuel Rauhofer	Tanuló
Magyarország	Cser Tímea Noémi	Irodai asszisztens
Magyarország	Major Sándor	Mérnök - Ajánlatadási osztályon
Magyarország	Szárász Lajos	Mérnök - Ajánlatadási osztályon

Jubiláló munkatársaink 2019



Günther Iwantsits 35 év
Légtechnikai szerelő

Johann Habeler 30 év
Szabályzástechnikus

Albert Hamm 25 év
Légtechnikai szerelő

Roland Gerdenitsch 20 év
Hűtőtechnikus

Johannes Strümpf 20 év
Szabályzástechnikus

Manfred Perner 20 év
Légtechnikai szerelő

Gerald Piller 20 év

Norbert HERNITZ 10 év
Légtechnikai szerelő



Győri Péter 35 év
Lakatos

Majtényi Ferenc 35 év
Géplakatos

Szőllősi Sándor 25 év
Csoportvezető

Sándor János 20 év
CNC gépkezelő



Ramona Varro 10 év
Jogász

Andrei Antal 10 év
Szerelő

Tetszett Önnek a hírlevelünk és jövőre is szeretné automatikusan megkapni?
Kérjük lépjen velünk kapcsolatba! Örülünk visszajelzésének!

Impressum: Radel-Hahn Klimatechnik GesmbH, Wiener Straße 22, 7210 Mattersburg, office@radel-hahn.at

Felelős kiadó: Stefanie Hahn, MA, stefanie.hahn@radel-hahn.at, +43 (0)2626/62744-71

Radel & Hahn Zrt.: Tar Tünde, Radel & Hahn Srl.: Kecskés Orsolya

Képek szerzői joga: Minden jog a Radel & Hahn tulajdonában van vagy számára átruházásra került.

Személyes adatok és információk az illető személyek hozzájárulásával kerültek közzésre. Adatvédelmi tájékoztatónk megtalálható a weboldalunkon.

Alapítva: 1972

Telephelyek:

1992: Radel & Hahn Zrt. - Magyarország

2002: Radel & Hahn Srl. - Románia

Tevékenységünk kereskedelmi és ipari vállalatok számára

Épülettechnikai megoldások - Fűtés/hűtés/szellőzés/szaniter

Klíma & hűtési rendszerek

Szellőzőrendszerek

Fűtési rendszerek & Saniter szerelvényezések

Tűzvédelem & Sprinkler

Épületautomatizálás & Szabályzástechnika

Tisztatértechnika

Technológiai rendszerek & Folyamattechnika

Szerviz, Karbantartás, Távfelügyelet

Generál kivitelezés

Magán felhasználóknak

Épülettechnikai csatolt berendezések

Klíma & hűtési rendszerek

Szellőzőrendszerek

Megújuló energiák – hőszivattyúk & fotovoltaiak

Épületautomatizálás & Szabályzástechnika

Párátlanító rendszerek pl. uszodaklíma

Szerviz, Karbantartás, Távfelügyelet

A termékpaletta székhelyenként eltérő.

Berendezések száma: több mint 7.500

Radel-Hahn Klimatechnik GesmbH

Cégvezető: Andrea Hahn-Radel

Wiener Straße 22

A - 7210 Mattersburg

☎+43 2626/62744

✉office@radel-hahn.at

www.radel-hahn.at

SC Radel-Hahn Srl.

Cégvezető: Gerald Piller

Str. XI, Nr. 84

RO - 307395 Sag/Timisoara

☎+40 356100-608

✉office@radel-hahn.ro

www.radel-hahn.ro

Radel-Hahn Zrt.

Vezérigazgató: Tar János

Kassai út 92

H - 4028 Debrecen

☎+36 52 410 804

✉info@radel-hahn.hu

www.radel-hahn.hu

Radel & Hahn Holding GesmbH

www.radel-hahn.com